Contents

	oduction ne Cenoz and Ulrike Jessner
Part	English in Contact with Other Languages in the European Context: Sociolinguistic Perspectives
1	The Spread of English and the Growth of Multilingualism with English in Europe Charlotte Hoffmann
2	English as a European <i>Lingua Franca</i> : Current realities and existing dichotomies
	Allan R. James
Part	II Issues in Third Language Acquisition
3	Research on Multilingual Acquisition Jasone Cenoz
4	Putting Language Proficiency in its Place: Responding to critiques of the conversational/academic language distinction
	Jim Cummins54
5	The Dynamics of Third Language Acquisition Philip Herdina and Ulrike Jessner
Part	t III Studies in the Acquisition of English as L3: Psycholinguistic Perspectives
6	Metaphorical Competence in Trilingual Language Production Istvan Kecskés and Tunde Papp
7	Word-fragment Completions in the Second (German) and Third (English) Language: A contribution to the organisation of the trilingual speaker's lexicon
8	Ute Schönpflug 121 Towards the Construction of a Theory of Cross-linguistic Transfer
0	Christine Bouvy143

Part 1	IV Studies in the Acquisition of English as L3: Educational Perspectives	
	Bilingualism and Trilingualism in School Students in Catalonia	
	Carmen Muñoz	
	Three Languages and Three Linguistic Models in the Basque Educational System	
	,	
	David Lasagabaster	
	Finland: Impacts on language teaching and language relations	
	Siv Björklund and Irmeli Suni	
	Frilingual Primary Education in Friesland	
	Jehannes Ytsma	
	Teaching English as a Third Language to Hungarian-Romanian	
	Bilinguals	
7	Tatiana Iatcu	
Conclusion		
•	Expanding the Scope: Sociolinguistic, psycholinguistic and educational aspects of learning English as a third language in Europe	
	Ulrike Jessner and Jasone Cenoz	
The C	Contributors	
Index		